






## PER A PICAR

PARA PICAR | NIBLING | GRIGNOTAGE

<p><b>Calamars a l'andalusa amb llima i curri</b>  <i>Calamares a la andaluza con lima y curry</i>            Andalusian style squids with lime and curry  <i>Calmars à l'andalouse au limette et au curry</i></p>	<b>16€</b>
<p><b>Musclos al vapor o a la marinera</b>  <i>Mejillones al vapor o a la marinera</i>            Steamed or marinara mussels  <i>Moules a la vapeur or à la marinara</i></p>	<b>14€</b>
<p><b>Zamburinyes al toc de cítrics (6 u.)</b>  <i>Zamburiñas al toque de cítricos (6 u.)</i>            Scallops with citric sauce  <i>Pétoncles avec sauce citrique</i></p>	<b>18€</b>
<p><b>Croquetes de pernil (5 u.)</b>  <i>Croquetas de jamón (5 u.)</i>            Ham croquettes  <i>Croquettes de jambon</i></p>	<b>12€</b>
<p><b>Croquetes de gamba (5 u.)</b>  <i>Croquetas de gamba (5 u.)</i>            Prawn croquettes  <i>Croquettes aux crevettes</i></p>	<b>14€</b>
<p><b>Pernil ibèric de glà i coca de vidre sucats amb tomàquet</b>  <i>Jamón ibérico de bellota con pan de vidrio untado con tomate</i>            Iberian ham with Crunchy dough bread with tomato and olive oil  <i>Jambon ibérique avec ourte de pain à la tomate et l'huile d'olive</i></p>	<b>28€</b>
<p><b>Pa de coca amb tomàquet i anxoves de l'Escala</b>  <i>Pan de coca con tomate y anchoas de la Escala</i>            Crunchy dough bread with tomato and Escala anchovies  <i>Pain à la tomate avec anchois de l'Escala</i></p>	<b>23€</b>
<p> <b>Pa de coca cruixent amb tomàquet i oli d'oliva verge</b>  <i>Pan de coca crujiente con tomate y aceite de oliva virgen</i>            Crunchy dough bread with tomato and olive oil  <i>Tourte de pain à la tomate et l'huile d'olive</i></p>	<b>4€</b>
<p> <b>Servei de pa · Servicio de pan · bread · pain</b></p>	<b>1€</b>
<p> <b>Apte per a vegans   Apto para veganos   Vegan dish   Plat végétalien</b></p>	



## ENTRANTS

ENTRANTES | STARTERS | HORS D'OEUVRES

<p><b>Amanida de moniato, rúcula, canonges, llagostins i formatge feta</b>  <i>Ensalada de boniato, rúcula, canónigos, langostinos y queso feta</i>  <i>Varied salad with sweet potato, prawns and feta cheese</i>  <i>Salade variée avec patate douce, crevettes et fromage feta</i></p>	<b>16€</b>
<p><b>Amanida amb cruixent de formatge de cabra, poma de Girona, fruits secs i vinagreta de fruites vermelles</b>  <i>Ensalada de crujiente de queso de cabra, manzana de Girona, frutos secos y vinagreta de frutos rojos</i>  <i>Salad of crunchy goat cheese, Girona apple, nuts and red fruit vinaigrette</i>  <i>Salade croustillante de fromage du chèvre, pomme de Gérone, fruits secs et vinaigrette aux fruits rouges</i></p>	<b>16€</b>
<p><b>Dauets de salmó i tonyina marinats amb caviar, confitura de tomàquet i guacamole</b>  <i>Dados de salmón y atún marinados con caviar, confitura de tomate y guacamole</i>  <i>Diced salmon and tuna marinated with caviar, tomato jam and guacamole</i>  <i>Dés de saumon et thon marinés au caviar, confiture de tomate et guacamole</i></p>	<b>18€</b>
<p><b>Sashimi de salmó</b>  <i>Sashimi de salmón</i>  <i>Salmon sashimi</i>  <i>Sashimi de saumon</i></p>	<b>19€</b>
<p><b>Tataki de tonyina vermella</b>  <i>Tataki de atún rojo</i>  <i>Red tuna tataki</i>  <i>Tataki de thon rouge</i></p>	<b>24€</b>



Servei de pa · Servicio de pan · bread · pain

**1€**



## ELS NOSTRES ARROSSOS

NUESTROS ARROCES | RICE | RIZ

— ☎ 20' | Mín. 2 p. —

<b>Fideuà de peix al nostre estil</b> <i>Fideuà de pescado a nuestro estilo</i> <b>Noodle fish paella</b> <i>Paella du vermicelles au poisson</i>	<b>24€</b>
<b>La paella de peix i marisc de l'Hostalillo</b> <i>Paella de pescado y marisco del Hostalillo</i> <b>Hostalillo fish and seafood paella</b> <i>Paella Hostalillo au poisson et aux fruits de mer</i>	<b>25€</b>
<b>Arròs sec de pop</b> <i>Arroz seco de pulpo</i> <b>Dried octopus rice</b> <i>Riz séché au poulpe</i>	<b>28€</b>
<b>Arròs caldós de llamàntol</b> <i>Arroz caldoso de bogavante</i> <b>Soupy lobster rice</b> <i>Riz moelleux au homard</i>	<b>32€</b>
<b>Arròs sec amb zamburinyes</b> <i>Arroz seco con zamburiñas</i> <b>Dried rice with scallops</b> <i>Riz sec aux coquilles saint-jacques</i>	<b>30€</b>



 **Servei de pa · Servicio de pan · bread · pain** **1€**

 **Arròs de Pals | Arroz de Pals | Rice from Pals | Riz de Pals**



## PEIXOS

PESCADOS | FISH | POISSONS

<b>Ració de gambes de Palamós</b> <i>Ración de gambas de Palamós</i> <b>Palamós prawns</b> <i>Crevette de Palamós</i>	(S/M)
<b>Pop a la brasa amb cremós de patata</b> <i>Pulpo a la brasa cremoso de patata</i> <b>Grilled octopus with creamypotato sauce</b> <i>Poulpe grillé avec sauce crémeuse aux pommes de terre</i>	27€
<b>Rap de ració a la brasa</b>  <i>Rape de ración a la brasa</i> <b>Grilled monkfish</b> <i>Lotte grillée</i>	26€
<b>Turbot de la nostra costa al tall a la brasa</b>  <i>Turbot de nuestra costa al corte a la brasa</i> <b>Grilled turbot from our coast</b> <i>Turbot de nos cotes grillé</i>	27€
<b>Llenguado de platja a la planxa</b>  <i>Lenguado de playa a la plancha</i> <b>Grilled beach sole</b> <i>Sole de plage grillée</i>	28€
<b>Llamàntol amb ou ferrat i patates fregides</b> <i>Bogavante con huevo frito y patatas fritas</i> <b>Lobster with fried egg and chips</b> <i>Homard avec l'oeuf frit with pommes de terre frites</i>	45€



**Guarnició · Guarnición · Garnish · Garniture**

**Patates fregides · arròs salvatge amb gírgoles · verdures de temporada**

**Patatas fritas · arroz salvaje con setas · verduras de temporada**

**Chips · wild rice with mushrooms · seasonal vegetables**

**Frites · riz sauvage aux champignons · légumes de saison**



**Servei de pa · Servicio de pan · bread · pain**

**1€**



## CARNS

CARNES | MEATS | VIANDES

---

<b>Steak tartar amb patates fregides</b> <i>Steak tartar con patatas fritas</i> <b>Steak tartare with chips</b> <i>Steak tartare avec frites</i>	<b>27€</b>
<b>Filet de vedella de Girona amb foie fet a la brasa</b>  <i>Filete de ternera de Girona a la brasa con foie</i> <b>Grilled veal filet of Girona and foie</b> <i>Filet de veau du Girona grillé aux foie</i>	<b>28€</b>
<b>Llom alt de vedella Black Angus a la brasa</b>  <i>Lomo alto de ternera Black Angus a la brasa</i> <b>Grilled beef tenderloin Black Angus</b> <i>Filet de boeuf Black Angus grillé</i>	<b>32€</b>

 **Guarnició · Guarnición · Garnish · Garniture**

**Patates fregides · arròs salvatge amb gírgoles · verdures de temporada**

**Patatas fritas · arroz salvaje con setas · verduras de temporada**

**Chips · wild rice with mushrooms · seasonal vegetables**

**Frites · riz sauvage aux champignons · légumes de saison**



**Servei de pa · Servicio de pan · bread · pain**

**1€**



## POSTRES

### DESSERT

- 
- 🌱 **Ceviche de fruita fresca tallada amb sorbet de fruits vermells** *Ceviche de fruta cortada con sorbete de frutos rojos* **7€**  
**Sliced summer fruits with wild berries sorbet**  
*Tranches de fruits avec sorbet aux fruites rouges*
- La tradicional crema catalana amb carquinyoli** **8€**  
*La tradicional crema catalana con carquiñol*  
**Traditional Catalan custard with cracknet**  
*La traditionnelle crème catalane et son croquignol*
- Recuit de drap de Fonteta amb mel de taronger i figues seques** *Requesón de Fonteta con miel de naranjo e higos secos* **8€**  
**Cottage cheese from Fonteta with honey and dry figs**  
*Fromage blanc de Fonteta au miel et figues sechées*
- El nostre pastís Tatin de poma amb sífó de mascarpone i gelat de vainilla bourbon** **10€**  
*Nuestra tarta Tatin de manzana con sífón de mascarpone y helado de vainilla bourbon*  
**Homemade apple tarte Tatin with mascarpone and bourbon vanilla ice-cream**  
*Notre tarte Tatin aux pommes avec mascarpone et sa glace de vanille bourbon*
- 🌾 **La temptació de coulant de xocolata negra amb gelat de festucs** **9€**  
*La tentación de coulant de chocolate negro con helado de pistachos*  
**Black chocolate coulant temptation with pistachios ice-cream**  
*La tentation du coulant chocolat noir avec glace au pistaches*

- 🌱 Apte per a vegans | *Apto para veganos* | Vegan dish | *Plat végétalien*  
🌾 Apte per a celíacs | *Apto para celíacos* | Suitable for celiacs | *Convient aux coeliacs*



## CARTA INFANTIL

CHILDREN MENU | MENU ENFANTS

---

<b>Croquetes casolanes de pollastre (4 ut.) amb patates fregides</b> <i>Croquetas caseras de pollo (4 ud.) con patatas fritas</i> Home-made chicken croquettes (4uts) with french fries <i>Croquettes de poulet (4 unts) avec pommes de terre frites</i>	<b>10€</b>
<b>Penne a la bolonyesa</b> <i>Penne a la boloñesa</i> Penne a la bolognesa	<b>12€</b>
<b>Canelons casolans a l'estil de l'àvia</b> <i>Canelones caseros al estilo de la abuela</i> Traditional cannelloni <i>Cannelloni à l'ancienne</i>	<b>14€</b>
<b>Sticks de pollastre cruixents amb patates fregides</b> <i>Fingers de pollo crujientes con patatas fritas</i> Crunchy chicken fingers with french fries <i>Fingers de poulet croustillants avec pommes de terre frites</i>	<b>14€</b>
<b>Calamars a la romana amb patates fregides</b> <i>Calamares a la romana con patatas fritas</i> Dipped squid rings with romesco mayonnaise sauce <i>Calmars frita avec mayonnaise au romesco</i>	<b>14€</b>

10% iva sempre inclòs | *iva incluido* | vat included | *tva incluse*

---



## POSTRES

### DESSERTS

---

<b>logur artesanal a escollir</b> <i>Yogur artesano a elegir</i> <b>Artisan yogurt to choose</b> <i>Yoghourt artisanal à choisir</i>	<b>3€</b>
<span style="color: green;">V</span> <b>Una peça de fruita fresca del dia</b> <i>Una pieza de fruta fresca del día</i> <b>A piece of fresh fruit of the day</b> <i>Un fruit frais du jour</i>	<b>3€</b>
<b>El nostre flam casolà d'ou</b> <i>Nuestro flan casero de huevo</i> <b>Homemade egg flan</b> <i>Flan artisanal à l'oeuf</i>	<b>7€</b>
<b>Copa de gelat</b> <i>Copa de helado</i> <b>Ice cream cup</b> <i>Coupe à glace</i>	<b>8€</b>

V **Apte per a vegans | Apto para veganos | Vegan dish | Plat végétalien**  
**10% iva sempre inclòs | iva incluido | vat included | tva incluse**

---

D'acord amb el Reglament (UE) núm. 1169/2011 els informem que a les nostres preparacions poden haver presència de productes i d'ingredients al·lèrgics, estem a la seva disposició per a informarlos en cas d'al·lèrgia i/o intolerància alimentària.

*De acuerdo con el Reglamento (UE) núm. 1169/2011 les informamos que en nuestras comidas preparadas puede existir presencia de productos e ingredientes alérgicos, estamos a su disposición para informarles en caso de alergia y/o intolerancia alimentaria.*

According to Regulation (UE) nr. 1169/2011 we inform you that our food may contain allergens as ingredients, we are at your disposal for any clarification.

*Conformément au règlement (UE) no.1169/2011 nous vous informons que dans les aliments préparés il peut y avoir présence d'ingrédients allergènes. Nous sommes à votre disposition pour plusieurs informations.*